



ΣΤΗ ΘΕΩ ΙΣΧΥΡΟΣ

بِسْمِ اللَّهِ الْقَوِي

مقدمة لكل طرح :-

الآدام

Αμωινι μαρενοτωτ : η̅ψ̅τ̅ριας ε̅θ̅τ̅ : ε̅τε
φ̅ιωτ νεμ Πω̅ηρι : νεμ Π̅ιπ̅να ε̅θ̅τ̅.

Χερε νε Πα̅ρι̅α : τ̅β̅ρομ̅πι ε̅θ̅νε̅θ̅ω̅ς : θ̅η̅ε̅-
τα̅ς̅μ̅ι̅ς̅ κα̅η̅ : υ̅φ̅τ̅ πι̅λο̅ς̅ος̅ .

تعالوا نسجد للثالوث الأقدس . الآب والابن والروح القدس . السلام لك يا مريم الحسنة .

الى ولدت لنا الله الكلمة .

الواطس :

Π̅ε̅νο̅τω̅τ̅ υ̅φ̅ιω̅τ̅ η̅α̅γα̅θ̅ος̅ : νεμ Πε̅ψ̅η̅ρι
Ι̅η̅ς̅ Π̅χ̅ς̅ : νεμ Π̅ι̅π̅να̅ υ̅πα̅ρα̅κ̅λη̅τον̅ ψ̅τ̅ριας
ε̅θ̅τ̅ η̅ο̅μο̅ο̅τ̅ς̅ιος̅.

Χερε νε υ̅τ̅πα̅ρ̅θ̅ε̅νος̅ . τ̅ο̅τ̅ρω̅ υ̅μ̅ιν̅ η̅α̅λη̅-
θ̅ι̅νη̅ : χερε η̅ψ̅ο̅τ̅ω̅τ̅ η̅τε̅ πε̅ν̅ς̅ε̅νος̅ : α̅ρε̅χ̅φο̅
κα̅η̅ η̅ε̅μ̅α̅νο̅τη̅λ̅.

نسجد للآب الصالح وابنه يسوع المسيح والروح المعزى . الثالوث القدوس الواحد فى الجوهر .

ثم يكمل فى الحالين بليحه المعروف

ΟΤΟΝ ΟΥΖΕΛΠΙΣ ΉΤΑΝ : ΞΕΝ ΘΗΕΘΟΤΑΒ
 Παριά : έρε ΦΨ ΝΑΙ ΝΑΝ : ΖΙΤΕΝ ΝΕΣΠΡΕΣΒΙΑ .

ΟΤΟΝ ΟΥΜΕΤΣΕΜΝΟΣ : ΉΞΡΗΙ ΞΕΝ ΠΙΚΟΣΜΟΣ :
 ΕΒΟΛ ΖΙΤΕΝ ΠΙΨΛΗΛ : ΉΤΕ ΨΘΕΟΤΟΚΟΣ ΕΘΥ
 ΨΑΞΙΑ Παριά ΨΠΑΡΘΕΝΟΣ : ΝΕΜ ΝΙΜ ...

يذكر اسم صاحب الطرح ..
 يوجد رجاء لنا لدى القديسة مريم أن يرحمنا الله من قبل شفاعاتها . وكل هدوء فى العالم من قبل
 صلاة والدة الإله القديسة العاهرة مريم المذراء و (فلان) .. اسم صاحب الطرح ..



هذا هو البحر العظيم للسمعة . الذي جميع الأنهار تجري إليه . ويقبل الجميع عليه ، ولم يزد شيئاً ، ولكنه لم يتحرك عن حدوده . بأمر الرب الإله ، وعندما ينظر الرب إلى المناقذين : الذين يمدفون على ابن الله . وعلى تمسده . فيقيم عليهم الأنهار . فمحوهم ، ولأجل طلبه الرسل وتلاميذهم . قد سكن غضبه . لأنهم يطلبون إلى محب البشر . ويذكرونه . كما قال لنوح الصديق . إني لا أعود آتي بالطوفان على الأرض فيما بعد لأبيدها . ونحن نطلب إليك أيها التلميذ القديس فيلبس . لكي تسأل المسيح إلحنا . ليعطي رحمة لنفوسنا . بصلواته يارب أنعم لنا بنفرا نخطايانا .

Ψαλι ἱχος Βατος

طرح بلحن واطس

Φιλιππος πᾶποστολος: οὗαι ἐβόλθεν πιζ :
ἡδίακωνος εἶθ: νε ἐβόλθεν Κεσαριά .

Ἔτα Πενος ἱης Πχς: τῆβω θεν πιμα ἔτε
ῖματ: αψωτεμ ἐνεψεντολη: οτορ αψηατ
ἐπεψραν .

التفسير : فيلبس الرسول . أحد السبعة شمامسة . القديسين . كان من قيسارية فلسطين . ولما علم ربنا يسوع المسيح في ذلك الموضع . سمع له ، وأطاع وصاياه . وآمن باسمه . ولما اختار الرب السبعين تلميذاً . كان هذا الرسول أحدهم . فأقامه الرسل القديسون شمامساً . فصار يبشر في مدن السامرة . وكان له أربع بنات . كن يتبنآن . ويبشرن . وأن ملاك الرب ظهر له بأمر المسيح . وتكلم معه هكذا قائلاً : امض إلى الطريق النازة من اورشليم إلى غزة . وهي بزية . فقام الرسول من قبل الروح القدس . وصار إلى ذلك الموضع . كقول الملاك فوجد رجلاً حبشياً خصى . وكيل كنداكة ملكة الحبش . جالساً على مركبته . وكان يقرأ في سفر أشعياء النبي . فسر له النص ، وبشره يسوع المسيح . فأمن الحبشي بربنا يسوع المسيح . وأن فيلبس عمده باسم الثالوث الأقدس . وأن ملاك الرب اختطف فيلبس إلى نواحي آسية . فرد كثيرين إلى معرفة الحق . ولما أكمل كرازته كما يرضى المسيح . أسلم روحه في يديه . وتنيح إلى الأبد . أطلب من الرب عنا . يا فيلبس الرسول ليغفر لنا خطايانا .

اليوم الخامس عشر من شهر بابہ المبارك

استشهاد القديس بتلايمون

Ψαλι ἱχος Ἀδαμ .

طرح بلحن آدام .

Ἀδωνιμι μιλαος: οτορ ἡπιστος: ἡτεψωτ
ῖψτ: νεμ πεψμαρττρος .

Πικαρὶ ἀληθως : Παντιλάνμων : πιψωχ
ἡδύνατος : πιρεψωψυ ἡκαλως .

التفسير : تعالو أيها الشعوب المؤمنين . لنجد الله . وشهيدته القوى بالحقيقة . الأنبا بنتلايمون . الشجاع
البطل . المحارب جيداً . وكان أبوه وثيقاً وأمه مسيحية . فعملناه صناعة الطب . فاجتمع ذات يوم مع قسيس
يدعى أرمولاؤس . فعرفه بالإيمان يسوع المسيح ، وعمده باسم الثالث ، فبلغ في الفضائل أكثر من كثيرين .
وصنع آياتاً ، وقواتاً عظيمة وفتح عيني إنسان أعمى . بوضع يده على عنقه . فلما سمع الملك أحضر الأعمى ، واستعلم
عن أمره . فأمر أن تنزع رأس ذلك الأعمى . ففضى إلى الملكوت . ثم أتوا بالقدّيس بنتلايمون . فاعترف
بالمسيح إلّها . فأمر الملك أن يعذب . بعذاب عظيم لا يحصى . وأخيراً نزع رأسه بحمد السيف . وقال اكمل
الشهادة . بصلواته يارب أنعم لنا بفقران خطايانا .

طرح بلحن واطس .

Ψαλι ἡχος Βατος .
Ήρηνᾱκην ἀν ἑταῖο ἱμνοκ : ὦ πᾶσιος
Παντιλάνμων : ἑταρῆνατ ἐζαμντστηριον : ἡτε
Πενος ἱης Πχς .

Δτῶλ ἡτεκᾱφε εἶθ : πατὸρῃ ἐρατοτ ἡ-
πεκκωτ : ἡχε πῖτασμα παστειλικον : ετερ-
ψφηνῃ επεκταῖο .

التفسير : لانمل من إكرامك . أيها القديس بنتلايمون . لأنك أبصرت أسراراً من ربنا يسوع المسيح .
ولما نزعوا رأسك المقدسة . كانت طفات الملائكة قيام حولك . متعجبين من كرامتك . وكل التراتيل
السماوية كانت تسبح بها أمامك . الملائكة القديسين للغير متجسدين . وكانوا صفوفاً صفوفاً يقدمونك . إلى علو
السماء . ليدخلوا بك إلى يسوع . ليقدمك قرباناً لأبيه . لأن موت القديسين كريم أمام الرب . كما قال داود
المرتل . فوترك أنت ليس هو موت . لكن حياة أبدية . لأنك قد تفعت في أورشليم السماوية . فانصتوا
يا أخوة إلى قول القديس بنتلايمون لما سأله الملك . قائلاً أنت تصدق من الآلهة . فقال له علانية . أنا أؤمن
يسوع للمسيح ابن الله الحي . فأصنع بي كل ما أردت . فكل أنفس الأطهار والرسل والشهداء . والصديقين
جميعاً . خرجت لقائك . لأن دمك الطاهر الذي صفك . بصرخ أمام الرب . مثل دم هايل البار . على هذا
الجيل . من يقدر أن ينطق بكرامتك . والمجد الذي نلته . والاكليل اللّصير الفاسد الذي وضع على رأسك .
فهكذا مت عن المسيح . مثل الرسل والشهداء المختارين . الذين كلوا قبلك . أطلب من الرب عنا . ليفقر لنا خطايانا .